### **OFICINAS**

Avenida 3.º Este, N.º 219

(Calle de la Estación)

Apartado núm. 495

Teléfono núm. 174

# EL DIARIO

### PERIODICO INDEPENDIENTE

PUBLICACION DE LA MAÑANA

Director y Administrador: OCTAVIO GARCIA

**TARIFA** 

Sescrición por mes . . @ 1.00

> > 6 meses . 5.50

> > un año . 10-00

Remitidos y anuncios

Precio convencional

Año I.

•

San José, C. R. miércoles 9 de Agosto de 1911.

ф

Núm. 94

## Abrir las puertas!

Ningún esfuerzo por el progreso universal se pierde, escribía una vez la pluma elocuentísima de Emilio Castelar. Y es verdad: ningún trabajo por la cultura human adeja de producir, en el espacio y el tiempo, su necesaria cosecha

positiva.

Puede, á veces, retardarse la realización del ideal, ya por la falta de madurez del fruto ó ya porque la estación retrase su marcha en el eterno trascurrir del tiempo,—como las cosechas materiales de la tierra pueden tardar su fructificación por la tardanza de las lluvias fecundantes. Pero la una y las otras darán inevitablemente el fruto apetecido, por ley sabia é ineludible de Dios y de la Naturaleza.

En Costa Rica, en este pequeño pueblo de la paz y de la libertad, no es infecunda jamás ninguna propaganda en pro de la democracia y de la república. Terreno abonado para todas las buenas simientes, aquí germinan y florecen con maravillosa fecundidad todos los granos redentores. Aquí no hay cizaña que eche á perder la fecundación del trigo.

Debemos hacer constar que la mayor parte de las conquistas alcanzas por Costa Rica en los campos del progreso moral v político, se deben, en grado muy principal, á la propaganda de la Prensa, cuya libertad é indepencia son efectivas y amplias en este país nobilísimo, como en muy escasos pueblos de la tierra. Entre nosotros la prensa tiene ya cierto influjo moral que trasciende no sólo á las masas, sino que sube hasta hacer oir su voz en las altas regiones de los poderes públicos. Aquí no somos ya, como en tantos pueblos desgraciados, la voz del que clama en el desierto, sino la palabra libre y sonora de un pueblo que conoce y sabe ejercer con valentía sus derechos.

Acaba de probarse esa saludable influencia en el seno mismo del Congreso Nacional. Cerrado éste á la Prensa y al público por la irreflxiva moción
de un señor diputado, la protesta de la Prensa ha hecho que
se abra de nuevo el recinto de
la Representación del pueblo,
para que todos sepamos que es
lo que se hace allí con los intereses que la Nación ha confiado á sus representantes.

Congratulémonos y celebremos este triunfo, que es triunfo efectivo y seguro del pue-

blo costarricense.

te á los chequeadores, por cuyas manos pasan grandes intereses del Estado, que pueden sufrir mayor ó menor detrimento según sea la vigilancia y rectitud de aquellos empleados.

Estamos seguros de que hoy el contrabando por las Aduanas es absolutamente nulo, debido á la escrupulosidad con que en el desempeño de sus funciones proceden los encargados de vigilar y manejar dicha renta; pero si a esos mismos encargados se le acortan los medios de vivir, rebajándoles la moderada retribución de que disfrutan, quiza muy pronto palparemos en las entradas del Tesoro Público los funestos resultados de ese desacierto, porque son muy raros los caracteres virtuosos que no se doblegan á la presión irresistible de la desnudez y del hambre.

Esa es la razón porque en todas partes los empleados del ramo de Hacienda se escogen con mucho cuidado, y además de ser- muy escogidos se les paga muy bien, pues en
ese ramo la honradez es un requisito necesario, pero hay que ayudarla en forma eficaz para que no ceda
á los muchos halagos con que la
tentación procura cegarla. Dejar
que la honradez viva á la intemperie sosteniéndose sin mancha por su
propia virtud, es exponerla débil é
indefensa á los ataques del pecado,
que tarde ó temprano la hará caer.

Manténgase la buena dotación á los empleados de Aduana, mejorándola aun si fuere posible, y de esa manera alejaremos de ellos la tentación, y mantendremos incólume su virtud, lo que da por resultado que se mantengan incólumes los rendimientos que justamente deben percibirse de aquel importante ramo de

Hacienda Nacional.

TEÓFILO

## No hablar de lo que uno no entiende

Señor Director de EL DIARIO

¿No sería más cuerdo nunca hablar de lo que uno no entiende? Cuántos errores y mal pasos no se evitarían si cada uno se concretase á discutir exclusivamente lo que es de su competencia.

En el número del lúnes de su bien redactado y generalmente muy juicioso periodico dice un escritor, anónimo, pero en la sección editorial, que le parece muy poco acertado de parte del Departamento de Agricultura, de importar sementales y gallinas porque estas cosas á casi nadie interesan y son por consiguiente dinero mal gastado y tiempo perdido. Pues bien, esta semana llegarán cerca de 200 ejemplares de gallinas de raza pura; la noticia ha sido casualmente dada por algunos periódicos hace unos días, y no queda ya ni un solo ejemplar sin dueño, á pesar del precio crecido de estas aves escogidas. Tengo en mi poder, á la disposición del escritor anónimo, un gran numero de cartas de agricultores pidiendo como favor que se les reserve, á cualquier precio, uuo ó más ejemplares de dichas aves y con pena estoy obligado de contestarles negativamente.

¿Es esto, sí ó nó, una prueba clara de que no ha sido tan desacertado el pedido hecho por el Departamento de Agricultura? Debería haber sido al contrario, más importanee si los recursos puestos á su disposición lo hubiesen permitido.

La misma contestación puedo dar á la crítica sobre importación de sementales, de abonos, de semillas. En ningún tiempo ha sido posible satisfacer completamente la demanda del público agricultor. Y es inexcusable de parte de un escritor serio de hacer afirmaciones contrarias, sin haberse previamente tomado el pequeño trabajo de averiguar si tienen ó no razón de ser.

El afán del escritor es de negar la utilidad de la actual propaganda agrícola, bajo pretexto que no hay en el presupuesto partida para los caminos. Ciertamente sería muy acertado votar una buena suma para los caminos, pero para que los caminos sean de verdadera utilidad, la primera y más esencial condición, es que haya abundantes productos que transportar. Aquí cabe perfectamente el ejemplo de la caja de caudales que con poca reflexión aplica el articulista.

Los que afirman que en los pocos meses de organización que tiene el Departamento de Agricultura no se ha hecho mayor cosa, que sus gastos y trabajos han sido un fracaso, prueban únicamente su completa ignorancia de la naturaleza é importancia como de los resultados de estos

trabajos. El impulso dado al progreso agricola ha sido al contrario extraordinario y ha provocado en todo el país un movimiento de reforma verdaderamente halagador. Lo prueban las innumerables cartas-consultas y consultas verbales que diariamente se despachan en la Oficina de Consultas Agricolas del Departamento; los riegos de miles de manzanas de café, fruto de las giras de nuestros conferencistas, el empleo nunca visto en la escala actual, de los abonos, todo lo cual ha de tener una repercución intensa sobre la producción y por consiguiente sobre el bienestar general del país.

El ejemplo dado por Costa Rica ha además sido muy comentado y admirado en el extranjero, y varios gobiernos de Sur y Centro América nos han pedido datos para imitar en sus respectivos países nuestras nuevas

Sería, pues, deseable, que antes de tantear de falsear, con gran daño del país, la opinión pública, los escritores que se crean con los conocimientos necesarios para indicar nuevos rumbos, estudien la cuestión seriamente y con documentos fehacientes y no hablen más de lo que no entienden.

J. E. VAN DER LAAT.

## Rebajas que son contraproducentes

¿Qué hace un maestro de escuela si le rebajan el sueldo? Pues, señor, resignarse y seguir en su puesto aguantando la carga y sufriendo la escasez de vestido y de comida. El trabajo que hace se resentirá un poco de la inopía á que se ve sujeto el pobre artifice modelador de caracteres; pero como los resultados de su labor no se anotan día por día en ningun libro de entradas, las deficiencias que ocasione la miseria del trabajador no se notan sino á la larga, y entonces se suplen ó no se suplen, que para muchos de los que están en las altas regiones de la política viene á ser casi lo mismo.

Igual cosa puede decirse de muchos otros empleados en los varios ramos de la Administración, siempre que estos no se rocen con el manejo de los caudales públicos, ó con el cuidado de las fuentes de que ellos proceden, porque en este caso nos exponemos á que del cuero salgan las correas.

Decimos esto porque parece, por lo que hemos leído en la Prensa, que

se ha propuesto en el Congreso la rebaja de sueldos de los empleados de Aduana, no sabemos si de todas ellas—lo que tampoco nos importa averiguar—ó sólo de algunas de las de nuestros puertos marítimos.

No hay para qué tentar la paciencia con el látigo. Bien sabemos que todos los empleados de Aduana que hay hoy en la Republica son honrados, y que en vano se les pondría à prueba de las más halaguenas insinuaciones, porque ellos, por la sola rectitud de su conciencia, serían incapaces de faltar à su deber; pero no se les sujete à la prueba del hambre, porque à esa no suelen resistir sino muy contados y muy excepcionales caracteres. Si es anticomercial el retribuir con escasez á los empleados de comercio-y eso lo sabemos muy bien los que trabajamos en ese ramo-porque la necesidad induce á éstos á completar de algún modo lo que les falta para mantenerse, es de la misma manera antieconómico el señalar remuneración estrecha á los empleados de Aduana, especialmen-

documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miquel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

### LAVELOCE

Navigazione Italiana a Vapore 💩 🖘 Linea da Genova a Puerto Limón

El vapor «Cittá di Torino»

Sale de Génova el día 1º de agosto para Marsella, Barcelona, Tenerife, Trinidad, La Guayra, Curazao, Sabanilla, Limón y Colón. Llegará á Limón el 26 del mismo mes, y sale el mismo día para Cartagena, Curazao, Puerto Cabello, La Guaira, (tocará en Ponce, si así lo exige el tráfico) Tenerife, Barcelona y Génova.

PRECIOS DE PASAJE A GENOVA:

Primera clase..... Frs. 700 Segunda clase..... » 550 Tercera clase.....

Los vapores de esta línea bacen la travesía de Colón á Génova en 20 días y á Barcelona en 19 (la línea más rápida para España, sin trasbordo), ofrecen á los pasajeros las mayores comodidades, para bacer el viaje á Europa.

Esmerado buen trato, excelente mesa, lus eléctrica, camareras para familias y camarotes de lujo. A las familias que tomen 4 pasajes enteros para Europa en la 18 y 29 clase, se les concede una

Vino tinto, blanco y hielo, en abundancia.
—Los pasajes de ida y vuelta para Europa, en primera y segunda clase, tendrán un descuento de 25 por ciento y serán válidos por un año, y los de tercera clase tendrán un descuento de 10 por ciento, Niños: en la 13 y 23 hasta 3 años no cumplidos, uno por familia, gratis. De 3 años hasta 8 no cumplidos, un cuarto de pasaje. De 8 hasta 12 no cumplidos, medio pasaje. De 12 años en adelante.

Se recibe carga para Génova, Barcelona, Marsella, Triento y demás puertos del Mediterráneo. Otros informes darán en San José, SASSO & PIRIE, Agentes.—En Limón, F. J. ALVARADO &

San José, 19 de agosto de 1911.

## Congreso Constitucional Sesión de ayer

### ¡¡ Las barras llenas!!

A las 3 p. m. se abrió la sesión, con la aprobación del acta anterior.

### Votaciones secretas

ALFARO. - Pide que todas las mociones que se presenten, de aumento ó de disminución en el presupuesto que se discute, se lleven á efecto en votación secreta.

### Entra el Secretario de Estado en el Despacho de la Guerra, Sr. Oreamuno.

JIMÉNEZ (M. de J.)-En la sesión de ayer esta Camara resolvió que las discusiones que se relacionen con el presupuesto se verifiquen en público, y le extraña la moción presentada y es un contrasentido que hace el diputado Alfaro. Dice que no estamos en tiempo de una dictadura, para ocultar nuestras opiniones que el pueblo no debe ignorar, manifestando no dar su voto, y rechaza esa moción.

### ¿Quiere ó no quiere?

Si Ud. quiere tener mercaderías recién llegadas de Europa, bonitas, buenas y baratas, acuda á la Tienda

### La Poupée de BEJOS YAMUNI

frente al costado Este del Mercado de esta ciudad, y se con-

ALFARO.-Nada arbitrario pide, ni trata de ocultar ningún secreto, pero sí alega que Costa Rica, es muy pequeña, es una familia, los lazos de intimidad, son abundantes, y existen consideraciones personales, que no permiten discutir con frauqueza cuando se trate de solventar algún asunto. Hace esa moción para resolver con franqueza y libertad, sin denigrar la Administración actual . . . .

### Moción presentada por el diputado Sr. Alfaro (Juan). Disminución y rebaja en las dotaciones de los Jefes, oficiales, clases y soldados. Habla el Secretario de la Guerra, señor Oreamuno.

Saluda á la cámara con efusión y respeto en nombre del señor Presidente de la República, exponiendo con un leguaje florido y delicado, que no viene á ejecutar un cargo directo suyo, sino á dar amplitud á su recta y firme justicia y libertad frança á sus pensamientos. No niega que la opinión pública es el firme sostenimiento del gobierno, aunque en sentido moral, adicionando á sus frases de elogio, que la opinión publica no es suficiente baluarte para defender los cuarteles, puesto que muchas veces esa opinión pública, cuando han llegado esos casos se han quedado en casa. ¿Qué las instituciones todas están garantizadas, por lo pacífico que es todo el país?... -No es cierto.-Aquí refiere el senor Oreamuno, para comprobar lo contrario, una rápida reseña de la historia de Costa Rica desde el año 1833, administración del señor Rafael Gallegos y de la del senor Brau-

Gran Fábrica de Cerveza, Hielo y Agua Gaseosa

La más grande y más antigua del país. - Capacidad de la Cervecería: 30,000 hectólitros por año. - Producción de las máquinas refrigeradoras: 30 toneladas al día.

Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo. Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saas, Bohemia, Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratono Químico Comercial. Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparlas, por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. Unica en el país.

En la fabricación de las aguas gascosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas.

Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país.

La Cerveza de TRAUBE es sin duda la Mejor y Más Sana. Invitamos al público á que VISITE ESTA FABRICA.

The same and the s

lio Carrillo que á los cuatro meses de tomar la presidencia estalló en Cartago una conjuración, que hubiera perturbado todo el país si ese hombre no hubiera tenido mano fuerte para combatirla.

Refiere de la época de don Manuel Aguilar y á los diez días, sorprende una conjuración, que dió el resultado de una revolución el 38 que le derrocó haciéndole desterrar de la República.

Viene Carrillo y á los tres meses estalla la revolución y se ve obligado á reunir la Cámara para abandonar el Poder.

Recriminó un artículo de un periódico de esta capital que vierte frases muy duras é injustas contra el señor Presidente de la República, y lamenta ese echo como recrimina la prensa mala que Costa Rica tenía durante la administración del señor José María Castro, que fué el período más agitado de todos, y siendo un Presidente republicano, y devoto de la ley, en siete meses hubo seis conjuraciones teniendo que presentar al Poder Legislativo su renuncia porque no podía cumplir su período. Expone que de 24 gobiernos cosstituidos, 13 cayeron antes de cumplir, por las revoluciones. Este es el caso que declaró en nombre del señor Presidente á esta digna Camara; que él se consagra á velar por las instituciones de guerra es porque al ano de ocupar el mando supremo de la nación, hubo en el país varios conatos de revolución. No comprende cómo se levanta esa ampolla contra el presupuesto de esa cartera, cuando es estudiada por el señor Presidente, que nada tiene que guardar en el Palacio de gobierno, pero que sí quiere implantar un régimen de orden, organizando esta institución para consolidar el bien

En su brillante defensa que hace del señor Presidente como hombre honrado, probo é inteligente, ataca duramente á la Prensa que ha calumniado y difamado su administración, y necesita fuerza para dar libertad á esa prensa que censura, que tan descaramente ataca has-

ta la digna personalidad del señor Jrménez.

Dice que hay varias partidas que trae aumentadas el presupuesto de guerra que en este momento no detalla, pero que si trata de disminuir la camara ignora las responsa bilidades que acarrearían contra la personalidad moral del señor Presidente.

Defiende el salario del soldado, pero que como no ve argumento de ciencia política, sino un acto de equidad, la cámara es la llamada á resolverlo, teniendo en cuenta, no ser exagerado.

Prescinde de analizar otras partidas para lo ultimo.

Dice que en la disminución de las asignaciones de los jefes y oficiales, como no es materia técnica nada puede aducir. Cree el sueldo señalado el justo, refiriendo la vida del

militar, y los gastos que origina, y que si rebajara los sueldos con arreglo á la moción del señor Alfaro, estrechamente podrían vivir.

ALFARO.-No trata de discutir ni de poner réplica á la oratoria del senor Oreamuno, pero sí le dice que los diputados que tratan de hacer economías en el presupuesto de guerra, no tocan para nada la cuerda de la revolución y censura las frases del señor Ministro, toda vez que en esta Cámara se sientan amigos del señor Jiménez y cuando no particulares, algun cariño tienen hacia el senor Presidente y su gabinete que cuenta también con la protección de todo el pueblo.

Refiere que en la vida histórica de los años 33 y 34, Costa Rica era una joven sin experiencia, el pueblo no conocía ni sus derechos, ni sus deberes; mientras que hoy con el ejemplo de otras naciones tratan de llegar á un seguro porvenir.

Expone que no nos debemos remontar á aquellas épocas, sino á períodos más recientes y modernos. Que al opnerse al aumento en los sueldos referidos, no es para desarmar al gobierno, quitándole un soldado, ni un jefe, sino salvar con la rebaja los bienes del tesoro.

Dice que hay sin embargo servi-

### Cigarrillos de BOCK, HENRY CLAY Y LARRANAGA

### == EL SIBONEY ===

CIGARROS DE JAMAICA Y MEJICANOS

DE LA HABANA, MARCAS!

La Corona, Bock y Co., Henry Clay, Villar, Intimidad y Cabañas

LA GRAN VIA

### GRAN BARATILLO DE CARTAGO

Aunque desaparecieron hace tiempo los motivos para quejarnos de las desgracias de Cartago, reparadas en lo humanamente reparable, la popular tienda de JOSE AVILES (a) VALBURNA, sigue vendiendo todas sus mercaderías á los precios más bajos de la plaza, entre los que se hallarán géneros superiores para señoras y caballeros, pañolones, rebozos, paraguas, juguetes y cuanta curiosidad encierra este pequeño almacén.

cios publicos que permanecen estacionarios, tal como el juez civil de Alajuela, abogado, hombre de ciencia, que cursó su carrera consagrando toda su inteligencia al estudio y gana \$ 250 y en cambio los comandantes de cuartel, hombres no profesionales ganan & 260.

Dice que ese diario que ataca al gobierno, como no tiene importancia alguna, ni nadie en Costa Rica lo lee, el gobierno no debe ni preo-

cuparse por esa nimiedad.

TINOCO GRANADOS.—En realidad se siente un David pequeño para luchar con un Galiat, como lo es el senor Oreamuno aqui presente.

Dice que los señores diputados que atacan el presupuesto no son impulsados por ningún acto de enemistad sino consolidar el bien y la justicia para defender los intereses del pheblo.

Cos la historia que el señor Ministro nos leyó, nos compara con Santo Domingo ó Haití.

### Palabras del señor Tinoco Granados

«Librenos Dios de los hombres publicos que se muestran heridos por los artículos de la prensa». Aplausos y rumores en las barras,

Cree que Costa Rica debe descansar como Bélgica y Suiza, porque no ven esas apariciones, esos conatos de guerra, que el señor Ministro debiera haber ocultado, porque esto, aunque no es cierto, perjudica los intereses publicos, y caso de que fuera cierto, los gobernantes no han sabido cumplir con la ley. Hace grandes elogios de la Prensa en general, diciendo que la Prensa es el país, es el pueblo, y tienen derecho á emitir su opinión.

Hace voto porque se lleve á efecto la moción del diputado señor Alfaro.

### El Sr. Presidente de la Mesa

corta su oratoria, diciendo que continuará esa discución mañana, por ser llegada la hora de suspender la sesión.

A las 5 se terminó.

### Dr. B. MARICHA

= DENTIST ==

Strickly first class work call and you will be pleased.

OFFICINA:

### TIPOS DE CAMBIO

según la Oficina Nacional de Estadística el 9 de agosto

| PLAZAS COMERCIALES | Banco de Costa Rica |       | Banco Comercial, C. R. |        |
|--------------------|---------------------|-------|------------------------|--------|
|                    | Vista               | Cable | Vista                  | Cable  |
| Londres            | 115                 | 117   | 1141/2                 | 11634  |
| Nueva York         | 121                 | 123   | 1201/2                 | 1221/2 |
| San Francisco      | 3632000             |       | 1201/2                 |        |
| Francia            |                     | 117   | 113                    |        |
| España             | 103                 |       | 1011/2                 |        |
| Italia             |                     |       |                        |        |
| Alemania           | 110                 |       | 110                    |        |
| New Orleans        |                     |       | 1201/2                 |        |
| Jamaica            |                     |       | 120                    |        |

## Centro América por telégrafo

**NICARAGUA** 

Managua, agosto 8, la 1 p.m.

Hace 10 días que desapareció en el llano de Ocotal el comerciante

Cipriano García.

Salieron comisiones armadas en su busca, por suponerse que había sido asesinado, y antier fué encontrado al fin el cadáver en el referido llano en estado de descomposición, con dos heridas en el brazo derecho, la cabeza separada del tronco, un machetazo en la mándibula inferior y las dos primeras vertebras superiores de la espina dorsal desprendidas. Debajo de los pies tenía un lazo de los que usan para agarrar ganado, todo cubierto de sangre. Todavía tenía la cutacha al cinto. Dentro de la bota izquierda se le encontró un punal y en la bolsa 36 pesos. La mula que montaba se halló á poca distancia. El asesino se llevó la montura de la mula y el revólver del occiso.

-Ya fueron compradas por la sociedad protectora de alienados diez manzanas en la parte oriental de Managua para establecer el Asilo

-La mujer Guadalupe Cisneros envenenó al Comandante de la fortaleza de Bluff, Coronel Lino Martínez, y á su Segundo, Coronel F. Avilez, quienes estuvieron á punto de perecer, habiendo sido salvados casi milagrosamente.

-Hay una cuadrilla de ladrones en la capital que desde hace días establecimientos de comercio, tales como la joyería de don Joaquin Arciniegas.

Armados de barras habían logrado desprender las cerraduras de las puertas, pero en ninguno de los establecimientos referidos habían podido consumar el robo.

El domingo por fin lograron introducirse al almacén de don Francisco Brookman y se llevaron joyas por valor de 4,000 pesos.

-Tam Pui Shum fué recibido hoy por el Presidente de la República.

-Don Juan J. Ulloa, representante de la United Fruit, ha concluido las negociaciones con el Ejecutivo para la construcción del Ferrocarril de Bluff á Blufields, pasando por laguna de perlas.

A los 85 años el ferrocarril pasará á manos del Estado.-Corresponsal.

### De los Ministerios

Se ha puesto al servicio público el puente de San Rafael de San Ramón, armado por el mecánico don Federico Muñoz.

El puente ofrece resistencia segura, y sólo ha costado su colocación © 266-00, trabajo que se ha ejecutado en 19 días.

Las autoridades y vecinos de aquélla hau quedado muy satisfechos, tanto por las utilidades que reporta, como el progreso que representa.

-El edificio Municipal de la villa de Cañas, segun presupuesto oficial, costará @ 7.326-00.

El edificio se ha proyectado de marco, sobre basas de mampostería, por ser una construcción muy recomendable, debiéndose forrar con tablilla, solamente el lado exterior.

El Municipio deseaba que la construcción fuera de bahareque, pero se hizo de madera por ser más económico.

El Municipio haría muy bien si comprara más terreno del que posee para su edificio-unos ocho metros más de fondo y 4 de frente-pues así habría campo para jardines y patios, tal como lo indica el pro-

Si no fuere posible disponer de más terreno, será necesario situar los excusados en uno de los patios interiores, y además prescindir del frente, lo que es una lástima.

-Al señor Gobernador de Alajuela le dicen que se sirva dictar las disposiciones necesarias para que los trabajos proyectados para aumentar el caudal de aguas de Sabanilla, como limpieza y excavaciones del cauce, sean ejecutados sin demora, de tal suerte que para el verano se deje solamente la que le corresponde à la mamposteria.

-Se ha dado orden al Director de los Archivos Nacionales para que ponga en manos de don Rafael Villegas los documentos pertenecientes á los Archivos de Cartago y Guatemala, existentes en la sección histórica de esa oficina.

-El Municipio de Palmares pide à la Secretaría de Gobernación que se le entregue la suma de ¢ 3.501-95, procedente de gracias, por el remate de baldíos, á fin de cubrir cuentas pendientes.

-Se publicarán en La Gaceta oficial consejos recopilados acerca del cólera asiático.

-La Municipalidad de Liberia pide se incluya en el presupuesto la suma de 6 50.000-00 que tiene depositados en el Gobierno.

-Se remitió al Gobernador de Guanacaste un monto de cabotaje entre Puntarenas y los puertos de aquella provincia.

-Se pidieron al Gobernador de San José los antecedentes sobre una apelación de Rafael Porras respecto á un detalle de caminos de Mata Redonda.

-Se remitió al Gobernador de Puntarenas un plano é informes de la Dirección de Obras Públicas referentes á la cañería de Miramar.

-La Sociedad de San Vicente de Paul pidió permiso á la Secretaría de Gobernación, para instalar una cantina en una velada que va á tener lugar en el Teatro Municipal de Heredia.

# Next door the San Jose Hotel | viene intentando penetrar a varios Agencia de Comisiones y Empleos Avenida 4ª Oeste, calle 2ª Sur, casa del Sr. don Jesús Coto Si usted necesita personas para cualquier clase de trabajos honrados, envíe sus órdenes á nuestra Agencia, 15 varas al Sur-Oeste del Parque Central. HOY SE OFRECEN:—Para el comercio: tenedores de libros por horas y balances de catablecimientos; dependientes y dependientes de boticas; un empleado para cualquier trabajo, con inmejorables recomendaciones; un Maestro Normal, da clases noturnas à precios módicos. PARA EL SERVICIO DOMESTICO: Sirvientes, Cocineros y Cocineras, Muchachas de adentro.—OFICIOS: Carpinteros, Cocheros y Chaffeurs, Pureras, Panaderos, Oficiales sastres, etc., etc. Ofrecemos en alquiler casas ó habitaciones amuebladas ó sin muebles. Se vende una casa de ladrillo, central, en & 10,000 con facilidades para el pago. Descamos comprar dos casitas baratas, como para recreo una, y de madera para corta familia la otra, que no estén lejos del centro de la ciudad. Toda persona que precise trabajar ó concertarse, venga ó escriba á nuestra Agencia, 15 varas al Oeste de la Botica Francesa. Aceptamos toda clase de comisiones: compra, venta y alquileres de objetos de fincas y casas, etc., etc. Y ofrecemos seguridades y buenas referencias. Sau José, agosto de 1911. Triviño & Co., Comisionistas.

Máquina de Escribir REMINGTON

Unico Agente en Costa Rica,

**ANTONIO** LEHMANN



### AVISO

A los acreedores y portadores de giros de la Junta de Educación Común de San José, les hace saber: que á fin de establecer y solventar la situación económica de esa Corporación, deberán legalizar sus créditos dentro de diez días en el Juzgado Escolar, situado frente al Palacio de Justicia, por escrito ó verbalmente.

San José, 1º de Agosto de 1911.

El Presidente de la Junta,

Víctor Vargas Ouesada

## Noticias cablegráficas

Buenos Aires, 5.-El comercio exterior durante los primeros 6 meses de 1911 ha sido, en oro, exportación, 19757000, con un aumento en igual tiempo del año anterior de 3270009; importación, 17886200, con un aumento de 788100.

La situación del Paraguay se empeora duramente con la aparición de bandas armadas en varios puntos de la frontera. La Cámara ha aprobado el establecimiento del estado de si-

tio en todo el país.

Río Janeiro, 5.-El señor Alvaro Teff, Secretario del señor Presidente, cablegrafió al señor Toledo Piza diciéndole que á su llegada lo castigaría por sus insolentes cablegramas á Río Branco. El señor Teff resignó su posición, pero el señor Presidente rehusó admitirle su resignación. Se ha promulgado una ley que autoriza la intervención federal en el Estado de Río Janeiro, donde hay un serio conflicto entre aquel Gobierno y lo oposición.

Bluefields, 5.-Una horrorosa inundación ha barrido el interior y el golfo de Nicaragua, como no se ha visto en 15 años. Se cree que las víctimas exceden de 50. Ciudad Rama completamente sumergida. El muelle arrastrado totalmente. Los que más han sufrido son los bananeros. La comunicación con Rama permanece interrumpida. Muchas personas ahogadas. El agua sigue subiendo

gradualmente.

Habana, 5.-Acevedo, que promovió una insurrección privada, se rindió, 10 millas distante de la Habana, donde se oculta. Será fusilado por rebelión. Se ha encontrado otro cadaver en el casco del Maine. Se cree que sea el de un oficial de la mayordomía, por el reloj que se le encontró. También se encontró tirado sobre la proa un cañón de 6 pulgadas.

Panamá, 5.-El Doctor Abel Bravo ha sido nombrado ingeniero consultor de Panamá, ante la Legación Panameña de Washington. Se embarcó por el último vapor de la línea alemana, con destino á New York, acompañado de su familia. El señor Bravo es bien conocido, pues hace muchos años se ocupa por mucho tiempo en la disputada cuestión de l

límites con Costa Rica, cuyo asunto ha sido sometido para su resolución final à la decision del Presidente del Supremo Tribunal de Justicia de Estados Unidos donde la presencia del señor Bravo será de gran utilidad por sus conocimientos en el asunto en favor de los intereses de Panamá.

Puerto Cortez, 6.-El Gobierno de Honduras hace grandes preparativos con motivo de los movimientos de los revolucionarios. Ayer compró el yacht «Sirena», usado por el señor Manuel Bonilla durante la última Revolución, siendo inmediatamente armado con cañones. El cañonero «Tatumbla» ha sido reparado y se usará como defensor de la costa. El «Hornet», que esperaba la solución del juicio que se le promovió en New Orleans, ha sido traspasado al Gobierno de Honduras. Esto da á Honduras un total de 3 buques, siendo esta, en consecuencia, la armada más fuerte que registra la historia de este país.

San Juan de Puerto Rico, 6.-El vapor francés «Caravell» zarpó para Haití con 4 haitianos que estaban expatriados de St. Thomas. Tambien se embarcó el General Fermin, quien cree que será el Presidente.

En casa de famila honorable y decente, se ofrecen cuartos con pensión para matrimonios ó para caballeros ya sean del país ó extranjeros.

Informarán en la oficina de EL DIARIO.

## A. CHAPATTE

Relojes, Joyas, Alhajas de todas clases, etc., etc. SURTIDO COMPLETO Y SIEMPRE RENOVADO.

Relojería Suiza

PRECIOS MUY BARATOS

## Trabajo y poesía

Digno ejemplo social

A broma habíamos tomado lo que la Prensa nos dijo con respecto á Lisímaco Chavarría metido-relojero, -y más cuando hemos visto pasar por el paupérrimo escenario de la literatura nacional parvadas y más parvadas de literatos extranjeros sin más haberes en su mochila de viajeros que la poca pena de pedir.

Chavarría no es de los que piensan así, v está dando un generoso y saludable ejemplo á los vividores de las letras, á los caballeros de industria que han hecho del arte literario, colmena de zánganos.

Después hemos visto á otros seguirlo en tan laudables empeños de ser útiles á la comunidad, mediante el trabajo práctico y necesario.

Una de estas tardes veraniegas, cuando el sol parece que se tiende en el confín de la Sabana, pasamos por la acera en donde el poeta tiene su taller, y alli lo vimos, en compañía de una culta operaria y un operario varón, laborando sobre su mesa de labor mecánica.

-¿Qué haces, poeta?--le dijimos.

-Aquí, componiendo relojes y montando piedras preciosas sobre el oro reluciente... Todo es arte-nos

-¿Y la poesía?

-¿La poesía? Cuando llega la hora de la conciencia y del pensar profundo..., cuando no me da luz el Sol para trabajar, entonces evoco las musas, sueño añoranzas y escribo versos dulces y alegres sobre el regazo del silencio y del reposo.

Para todo hay tiempo, y en tal concepto hay que rendirle el primer tributo de las energías al trabajo, el cual nos produce bienestar, independencia y honor.

Ohavarría tiene esperanzas de darle ensanche á su taller de relojería y joyeria, poco á poco, y acomodarse en un lugar más céntrico.

No have mucho pidió á los Estados Unidos un valioso y complicado torno para tornear piezas de relojería, y piensa traer otras máquinas modernas de joyería, así como alhajas francesas y alemanas.

Nos dimos cuenta del carácter luchador, del orden y de la limpieza del taller de Lisímaco, y seguimos rumbo á la Sabana á presenciar la muerte de Su Majestad el Sol.

Ojalá mychos poetas vagabundos imitaran á nuestro cantor nacional; así sería la poesía más hermosa y más pujante, más libre y atrayente.

### Movimiento Estadístico

En el mes de mayo último hubo el siguiente movimiento estadístico en la República:

### NACIMIENTOS

|            | Hombres | prujeres    | TIOLAI |
|------------|---------|-------------|--------|
| San José   | 261     | 226         | 487    |
| Alajuela   | 199     | 209         | 408    |
| Cartago    | 110     | 118         | 228    |
| Heredia    |         | 80          | 165    |
| Guanacaste | . 57    | 54          | 111    |
| Puntarenas | 37      | 40          | 77     |
| Limón      | 38      | 20          | 58     |
| 12 (15)    | 787     | 747         | 1534   |
|            |         | THE RESERVE |        |

### DEFUNCIONES

|            | Hombres, | Mujeres | Total |
|------------|----------|---------|-------|
| San José   | 172      | 161     | 333   |
| Alajuela   | 81       | 89      | 170   |
| Cartago    | 70       | 75      | 145   |
| Heredia    | 54       | 44      | 98    |
| Guanacaste |          | 24      | 53    |
| Puntarenas | 22       | 29      | 41    |
| Limón      | 42       | 23      | 75    |
|            | 470      | 445     | 915   |
|            |          |         |       |

### MATRIMONIOS

|            | Catolicos | Civiles |
|------------|-----------|---------|
| San José   | 118       | 1       |
| Alajuela   |           |         |
| Cartago    | 1 56      |         |
| Heredia    | 50        | 200     |
| Guanacaste | 16        |         |
| Puntarenas |           | 1000    |
| Limón      | 4         | 5       |
|            | 342       | 6       |
|            |           |         |

### entre el Mercado y frente al Banco de Costa Rica.

SURTIDO COMPLETO DE CALZADO -para señoras, hombres y niños -

MATERIAL DE PRIMERA CLASE

Estilos modernos y elegantes Venta de materiales - - - J. B. NIGRO

Finísimos Satines de Algodón que semejan seda china

Competencia en zarazas y mantas

## Cartón Embreado

Avisamos á nuestra clientela que acabamos de recibir el Cartón Embreado que sustituye con ventaja á la madera, que según el reglamento de construcciones, debe colocarse debajo del hierro en los techos.

Pase á conocerlo. Ya ha sido empleado con buen éxito en varias construcciones en esta ciudad.

JUAN KNÖHR HIJOS

## BUENNEGOCIO

Vendo tres casas en Guácimo, construídas para negocio y á la orilla del Ferrocarril.

Condiciones con su dueño en Jiménez.

Sotero López G.

## L. M. Castro & Co.

LIBREROS Calle del Correo.

Frente al Palacio.

Agentes exclusivos de la American Ribbon & Carbon Co. para la venta de su exceleute PAPEL CARBÓN Y CINTAS PARA MÁQUINA DE ESCRIBIR.

Gran surtido de útiles para escuelas y para escritorio. Libros para cuentas. Objetos para regalos de matrimonio. Gran variedad de periódicos

Trabajos de Imprenta y Encuadernación.

REMITIDO

### Al famoso articulista F.M.B.M.

No era nuestra intención hacer caso de los articulejos infundados que se han publicado en El Diario en contra del régimen local de este cantón, porque en verdad, el criterio del articulista de marras está escaso de sentido común y revela que tiene un corazón lleno de despecho y pasiones malsanas.

En su primer artículo, la emprende el castizo escritor contra las autoridades locales, porque en el corto lapso de tiempo no han convertido esto en un Paris chiquito, sin tomar en cuenta el gran patriota que cuando entramos á la vida de emancipación, al liquidar cuentas con la Municipalidad de San José en lugar de haberes, resultó un saldo en contra.

No estamos obligados á dar satisfaciones ni á contestar majaderías; bien sabe la mayoría del pueblo sensato y no apasionado, la serie de dificultades que ha tenido que vencer nuestro Ayuntamiento.

Bien sabe el Supremo Poder Ejecutivo el sano proceder de esta Corporación, y si no adelanta á pasos de gigante como lo quiere nuestro escribidor, es por nuestra exhaustez de fondos, y además si algún acto incorrecto se ha cometido en el Gobierno local no es el ilustre critico quien tiene que fiscalizarlos, sino el Poder Ejecutivo.

En su último artículo que vió la luz en «El Diario» número 84 de fecha 30 de julio próximo pasado, se deja venir nuestro patriotero convertido en émulo de Castelar llamando con lujo de palabras sonoras á la juventud á que se agrupe en torno suyo, y á que con la inteligencia le ayuden á salvar al pueblo «de las manos opresoras.>

## PINTOR - DECORADOR

Rótulos de todas clases, Decoraciones artísticas.

Aptdo. de Correo Nº 620.

iOh gran patriota! iQué fué de tí! ¿Dónde estábais cuando se organizó el gobierno local, que de seguro estuviérais ocupando el primer asiento y llevando con vuestra inteligencia y con vuestro abnegado patriotismo al pueblo á la meta del progreso?-Pero nunca es tarde: ya que usted, digno joven, ha aparecido para sacarnos del cinismo, la Electoral de este cantón en las próximas elecciones municipales unanimemente lo llevará á Ud. á la curul, para gloria de la futura Administración y honra y prez de nuestro pueblo.

### Aclaración

Esparta, agosto 5 de 1911

Senor Director de EL DIARIO

San José

Muy señor mío:

Ruego á Ud. se sirva decir si es cierto que no he dirigido á Ud. una correspondencia de ésta para que sea publicada en su importante periódico. Hago esta aclaración para desarmar al maquiavelismo.

Suplícole publicar ésta, así como su respuesta y pasarme la cuenta.

Con mucho gusto hacemos constar que no hemos recibido, ni hemos publicado correspondencia alguna en este Diario, del señor Aguilar.

LA DIRECCIÓN

### MOVIMIENTO DIARIO

### Documentos defectuosos

El 3 de agosto corriente quedaron detenidos en el Registro Público, por defectuos los siguientes.

Partido de San José.-Máximo Fallas Castro, Junta de Educación del Guayabal, Rafael Arias Morales, Ruperto Rojas González, Juan Aguilar Fallas.

Partido de Cartago.-Francisco García García, Rafael Solano Cal-

vo. Adicional al documento 93-1090. Partido de Alajuela. - Casimira

Barrientos Sandoval. Los despacho van así:

De San José, al 3 de julio último

> Heredia, > 24 >

> Cartago > 24 > > Alajuela, > 25 >

» Personas » 1º del corriente

> Certificaciones 3 > » Hipotecas » 20 de julio último

### Defunciones

María del Socorro y Antonia Luisa Acuña (Gemelas), 7 horas. Distrito 4º

Luis Segura, 20 años, Cachí. Clotilde Barrantes, 44 años. Dis-

trito 29 Josefina Méndez, 37 años. Distrito 49

### Nacimientos

Antonia y María del Socorro, naturales de Rosenda Acuña.

Ana, legitima de Rafel Marín y Adelia Fernández.

Alvaro legítimo de Eulogio Calvo y Anita Leandro.

### Pasaportes

Pedro Muñoz Avellaneda, París, Salvador Cruz Meza, Guatemala. Carlos de la Trinidad Borge, Euгора.

### Vapores en puerto

Puntarenas, 2.—Hoy á las 8 a.m. fondeó el vapor N. A. Barrcouta de 1449 toneladas, procedente de Champerico, con un día de mar de Corinto a este puerto y 60 tripulantes, capitán Jones y consignado á Felipe J. Alvarado y Co. Sin pasajeros, carga: dos cajas de aceite, correspondencia: un saco.

### Unos verdaderos republicanos. De Ud. atento y S. S., Coronado, agosto 4 de 1911. Moisés G. Aguilar

## JOYERIA MODERNA



Gran variedad

Relojes Suizos



Piedras finas

Brillantes

PLATERIA

R. ORTIZ é HIJO

SURTIDO PERMANENTE ==== DE NOVEDADES ===== en joyas y artículos de regalos

PARA MUEBLES . GRANDES ALMACENES

Avenida Central, Cuesta de Moras, 531

**PROVEEDOR** 

- DE LA -

ALTA SOCIEDA

GOBIERNOS

## Municipalidad de San José

### Sesión de anoche

Se aprobó el informe presentado por el señor Gobernador, con respecto al incendio del Mercado.

—Se dió cuenta de las gestiones hechas con las Compañías de Aseguros, y de los pagos que se han efectuado.

—Se nombró una comisión, formada por el Regidor Vargas Rojas, y los Ingenieros Municipales, para llevar á efecto las reparaciones del Mercado.

—Se eximió del pago de alquileres á los inquilinos de las tiendas quemadas en el Mercado.

-Se aprobó la reforma introducida al contrato sobre reposición de agua para la cañería de San José,

Alarma de incendio

Debido á que en la Comandancia

de Plaza se ordenó quemar unos pa-

peles viejos y á no poder distinguir-

se desde la calle de donde procedían

el humo y el olor á quemado, hubo

anoche, antes de las ocho, gran alar-

ma que puso en movimiento á la Po-

Creyose que se estaba incendian-

do la Imprenta Nacional y se orde-

nó hacer inmediatamente registro

en todo el establecimiento, llegando

hasta el extremo de romper las puer-

tas de una bodega que estaba con

llave. Averiguado lo que ocurría se

LISIMACO CHAVARRIA

RELOJERIA y JOYERIA

Entre Lamicq y Garnier

Calle de la Sabana

Dr. Germain

li Veinte años de éxito!!

Esta preparación tan conocida y elo-

giada por cuantos la han usado, quita

la caspa tiña y parásita; fortifica el

cuero cabelludo, hace renacer el cabe-

llo y evita el contagio de enfermedades

producidas por el uso de cepillos, pei-

DIRECCIONES

la Quina y después frótese en ella con

UNICO PUNTO DE VENTA

EN LA

BARBERIA ESPAÑOLA

Lavese bien la cabeza antes de usar

nes ú otros útiles infectados.

la palma de la mano,

Precios sin competencia

tranquilizaron los ánimos.

Dorados modernos

licía, bomberos y particulares.

en lo referente al diámetro del tubo

del tanque número 1.

-El Regidor Vargas Rojas dió un informe haciendo cargos á las personas encomendadas de la vigilancia exterior del Mercado, y pidió su destitución, con motivo de que no estaban en sus puestos á la hora en que se necesitaba abrir las puertas del edificio.

-El regidor Soto dió informe de que las Compañías de Aseguros están haciendo campaña por obtener aseguros en los inquilinos del Mercado.

A las 9 y media se retiró nuestro

## De aquí y de allá

### Revolución en Honduras

Llamamos la atención de nuestros lectores á las noticias cablegráficas de hoy y entre las cuales se da cuenta de una revolución en Honduras y de una horrorosa inundación en Rama de Nicaragua.

### Los favorecidos!

En la Tesorería de la Junta de Caridad, se presentaron los señores Tomás Henry y Ramón Villal, á cobrar cada uno de ellos, un octavo del premio de & 20,000.

Cobraron cada uno un octavo de 6 4.000, las siguientes personas: Martina Ruiz, Humberto Barrantes, Zeneida Guerrero y Pedro García B.

Obtuvo un octavo del de 8.000 la jovencita Catalina Villa, de doce años de edad, hija del honrado artesano don Francisco Villa.

Una de las nombradas, la señora Martina Ruiz, que vive cincuenta varas al O. de la Botica de la Dolorosa, se ocupa actualmente en dar comida á pensionistas, y cuenta bastantes años de edad.

Nuestras felicitaciones á los agraciados.

### De Puriscal

En Desamparaditos de esta jurisdicción murió de resultas de una mordedura de culebra el joven Gabriel Jiménez Quirós, de 20 años de edad, casado con Rafaela Ureña é hijo de Francisco Jiménez y Honoria Quirós, vecinos del mismo lugar.

### Teatro Nacional

Mañana jueves, á beneficio del primer actor y director de la Compañía, don Gerardo Artecona se representará el drama en cuatro actos y en verso, original de don José María Gutiérrez, titulado Diego Co-

Además, será el estreno del paso de comedia en un acto, original de don Diego Zárraga, titulado Falda-Pantalón, en la cual la señora Oliver estrenará un traje falda-pantalón, modelo de un afamado sastre parisiense.

### "Páginas Ilustradas"

Hemos recibido el número 294 de esta interesante revista correspondiente al 6 del corrieete que trae buen material de lectura y fotograbados.

En su primera página contiene una composición poética del Presbítero Juan Garita titulada «El Pueblo».

### Votaciones de la Sala 1ª

Mortuoria. Rosendo Segreda. -Confirmando.

Idem. — Ramona López Umaña. Revocando el primero, y confirmando el segundo de los autos apelados.

Mortuoria. Lorenzo Barrantes. -- Confirmando,

-Prejuicio de reconocimiento.-Herrero Hermanos, contra Jesús Lí. Confirmando.

-Denuncio de Juan J. Araya. Modificando.

-Sucesión de Ismael Barahona. Sin lugar la apelación de hecho interpuesta.

-Mortual.-María Trinidad Bermúdez. Anulando el auto apelado.

-Curatela.-María Monge. Modificando.

### Vistas para hoy

Sala 1ª—Ordinario. María Rodríguez Alvarado contra Federico Tinoco Iglesias, á la 1 p. m..—Ordinario. Epifanio Vargas contra Pedro Otárola, á las 2 p. m.

Sala 24 Maximino Hernández Espinoza y otro, por lesiones recibidas, á la 1 p. m.

Juan Araya Solano y otro, por le-

hurto, á las 2 p. m.

Casación.—Ismael Portugues Badilla, criminal, á la 1 p. m.

Alejandro Ulloa Flores, criminal, álas 2 y media p. m.

### Ataque de bilis

En San Rafael de Cartago murió de un ataque de bilis el niño José Ildefonso Guillén Solane, de un año y dieciseis días.

### De Heredia

Agosto 7.—Se ha tenido á bien cambiar para el domingo 20 del que rige, la velada en favor de los pobres; así nos lo manifestó la señora Presidenta de la Sociedad de Señoras de Caridad.

Presentamos nuestras más sinceras muestras de condolencia al señor Presbítero don Jorge Volio, Capellán del Carmen por la desgracia que hoy aflige á los miembros de su muy estimada familia.

—El artista herediano don José D. Zamora. reputado escultor costarricense, hizo últimamente una obra difícil en una imagen de nuestra señora de las Piedades; aquel trabajo de mucho gusto artístico, le honra y le da más fama.

-- Con que nos quedamos con los

Para acabar de coronar la despaciada obra, todavía ayer tuvimos la pena de ver publicado otra lata de marca mayor.

Pueden emplearse esas latas en tapar exusados políticos, donde sólo allí merecen estar.

ROSBERY.

### Ataque cerebral

En la villa del Paraíso dejó de existir á la edad de cincuenta y cuatro años, don Santana Astúa Chaves viudo de María Valverde. La muerte de este anciano la ocasionó un ataque cerebral.

Del mismo ataque fallecieron las niñas Consuelo Argüello, de un año, en San Antonio de Alajuela, y Fredesvinda Esquivel Salas, de nueve meses, en San Carlos del Naranjo.

### Asfixia

En Tres Ríos falleció de asfixia, á la edad de catorce años, el niño Guillermo Solano Sanabria. Era hijo de don Indalecio Solano y Maclovia Sanabria.

### Cólera nostras

En Orosi del Paraíso murió de cólera nostras el joven Jesús Ortega Loaiza, á la edad de veinte años.

-En San Cristóbal de Desamparados falleció de esta misma enfermedad, la niña María Estela Fernández Díaz, á la edad de un año y dos meses.

### Ankilostomiasis

En San Rafael de Puriscal falleció de ankilostomiasis, la niña Raquel Otárola ú. ap., de diez años y cinco meses. Esta niña murió sin asistencia médica y era hija natural de Casimira Otárola.

### Quemada

En Guadalupe de Puriscal, murió á consecuencia de quemaduras en todo el cuerpo el niño Ramón Durán Rojas, de un año y meses de edad, era hijo de Ramón Durán y de Rita Rojas, vecinos de ese lugar.

### Telegramas rezagados

### en la Oficina Central de Telégrafos

Alberto Chacón, Angelina Martínez, Aurelia Carmona, Carlos Sequeira, Coralia García, E. F. Weles, Francisco Morales, Hipólito Valdelomar, José M. Carmona, Joaquina Salazar, J. M. García, Juan R. Carias, Manuel Arcas. María de Solano, Santos P. Salazar, Timoteo González, Zoila de Quesada.

San José, 7-8-911.—Inspector de Mensajeros,—José Vargas A.

### Canterosl

En la estación de Hacienda vieja, autes de llegar á Orotina se les dará trabajo por ajuste: en el establecimiento de Irineo Rodríguez informan, y en esta

ERNESTO VALVERDE

50 varas al Sur de la Botica Francesa, calle de lo Estación al Pacífico.

## Dr. Rodolfo Espinosa R.

Ofrece sus servicios profesionales.

Despacha todos los días de 8 á 10 a.m. y de 2 á 4 p.m. en la Nueva Botica de don Mariano Jiménez R.; y habita en el barrio de Amón, frente á la casa de don Gerardo Montealegre.

## WEST INDIA OIL COMPANY

26 Broadway, NEW YORK

Fabricantes de Aceites Lubricantes, Grasas, Parafina

y todo lo concerniente al ramo

### GUILLERMO R. LAHMANN

AGENTE .

Quiere Ud. vestir elegantemente y con poco dinero?

Vaya usted á mi tienda lado Sur del Mercado, frente á «La Marina». En ella encontrará toda clase de telas buenas, baratas y de buen gusto, y cuantos artículos le sean necesarios: Buenas frazadas, de lana y algodón, pañolones, paraguas, tafetán de seda y algodón, gran surtido de lanas, buen surtido en céfiros para camisas de hombre, zarazas en los mil dibujos y de todos los precios, perfumería, medias para señoras, caballeros y niños, pañuelos, camisas, etc.

Va Ud. á casarse y no quiere ó no puede desembolsar mucho dinero? Venga donde mí y verá que yo vendo barato. Se le atenderá con la mayor amabilidad.

JOSE SARQUIS

### De Administración

Rogamos á todos nuestros suscritores de esta capital se sirvan perdonar las irregularidades que han ocurrido durante los últimos cuatro días en la entrega de este periódico.

Nos hemos visto forsados á cambiar los circuladores y esa ha sido la causa del mal servicio.

Esperamos que de hoy en adelante las irregularidades queden subsana-

### Notas cortas

El hogar del apreciado caballero amigo nuestro, doctor don Rodolfo Espinoza, está abatido con la grave enfermedad de que es víctima una ninita.

Hacemos votos fervientes porque sea salvada de la fiera dolencia para alegría de sus carinosos padres.

-Entre nosotros se encuentra hace algunos días Mrs. Ralph Manning, la simpática Geraldina Fuentes, quien después de su matrimonio se ha venido á pasar unas semanas al lado de sus padres. Le deseamos grata permanencia entre nosotros.

-En la villa de Coronado, se celebró el matrimonio de la simpática senorita Adelia Delgado con el senor don Carlos Vargas. Bendijo la ceremonia el Presbitero Umaña.

-Después de permanecer algunos días en San Ramón, ha regresado el Presbîtero Dr. don Félix Guerra, Secretario del Delegado Apostólico. El Dr. Guerra en el tiempo que permaneció en aquel lugar fué agasajado por los vecinos de San Ramón.

-Meior de salud se encuentra la apreciable señora doña Dolores de Zuniga.

-Procedentes de Europa han llegado don Luis Galabarde y don Ramón Armijo. Los saludamos.

-Para las fiestas religiosas con motivo de la celebración del patrono de San Ramón, se ha nombrado una comisión formada por los senores Dr. don Sergio Fallas, don Alberto Carvajal, don Guillermo Acosta, don Isaías Gamboa y don Rosendo Esquivel. Para dar más realce á dichas fiestas los senores de la comisión se han propuesto echar esta vez la casa por la ventana.

-Entre nosotros se encuentra procedente de Cartago la apreciable senora dona Procesa v. de Aguilar.

-De aquel mismo lugar llegó don

Rodolfo Peralta.

-Para Heredia partió el Presbítero Doctor don Jorge Volio Jime-

-Para Alajuela partió el Presbítero Doctor don Claudio Volio.

-Mal de salud se encuentra el apreciable comerciante don Miguel Velásquez M.

-Con rumbo á Francia partió don Eurique Peyrroutet y su apreciable

- Procedente de Heredia, se encuentra entre nosotros el Licenciado don Enrique Chaverri.

-Ante el Presbítero don Claudio Volio, cura de Alajuela, contrajeron matrimonio la senorita Ester Herra con el señor don Miguel Umaña.

-Procedente de Limón se encuentra entre nosotros don Gerardo Iglesias.

-En asuntos de negocios y en vía de paseo se encuentra en Limón don Federico Tinoco Iglesias.

-Para Limón partió el doctor don Amancio Sáenz, en vía de negocios relacionados á su profesión.

-Algunos importantes vecinos de San Rafael de Heredia se han propuesto echar abajo el actual Jefe Político don Federico Velarde. Con ese fin elevarán al señor Ministro de Gobernación un memorial firmado por los vecinos de ese cantón.

-De Escasú fué traído con el fin de ser recluido en el Asilo de Chapui Lucas Montero, quien se encuentra demente, según lo manifiesta el Médico del Pueblo de aquel cantón.

-Para Cartago con el fin de recuperar su quebrantada salud ha partido la apreciable señora doña Mercedes de Alvarez Melgar.

-En San Rafael de Heredia contrajeron matrimonio la senorita Delfina Ruiz Sánchez con el joven Esteban Rodriguez.

-En La Uruca falleció á consecuencia de quemaduras, la niña María Angela Gutiérrez Granados, quien contaba seis años de edad; era hija de don José Gutiérrez y doña Josefa Granados.

### DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA = ABONOS =

Los abonos siguientes han llegado y están á precio de costo, á la disposición de los agricultores:

Superfosfato de cal, Cloruro de potasio, Sulfato de potasio, Nitrato de soda, Sulfato de amoníaco, Sulfato doble de potasio y de magnesio, Sulfato de hierro.

Los agricultores pueden dirigirse para los pedidos y para los la consejos de aplicación de estos abonos al jefe de la oficina técnica de consultas agrícolas, (diagonal al Correo).

J. E. VAN DER LAAT. LE

-José Ignacio Veintemilla fue llevado á la Segunda Sección porque á la 1 p. m. recorría las calles deteniendose á examinar todas las ven-

-José Francés fué detenido porque rompió un frasco conteniendo confites, en el establecimiento de Jo-

sé Quirce.

-El Alcalde don Julio Castro instruye sumaria en averiguación del delito de hurto. Ofendido, Santos Mendieta. Indiciados: Salvador Rivas Chaves y Marciano Vega Cortes.

-En la Alcaldía Tercera se instruye sumaria en averiguación del delito de estafa en perjuicio de Rafael Casasola Calderón. Los objetos robados son: una leontina valorada en diez colones y un dije que cuesta veinte colones.

-Se confirmó el auto de sobreseimieuto dictado por el Alcalde de Aserri, en contra de José Ríos Díaz, é Ignacio Chacón, por hurto de uso en daño de José Abarca.

-Don Porfirio Carranza fué condenado á cinco días de arresto por tentativa de hurto á Pedro Cardos.

-Se excarceló á Aquileo Solano, por la suma de 500 colones, acusado por lesiones en la persona de Virginia Durán.

-Por faltas cometidas en tranvía, despachó á la cárcel á un viajero el conductor Ricardo Marín.

-El policial número 17 Luis Naranjo, presentó á los menores José Prado A. y R. Chacón, porque figuran como autores de un robo de 50 colones y algunas números de lotería, pertenecientes á la señora Marcelina Louis; según parece cargaron con otros objetos, pero esto ultimo no ha sido averiguado.

-Don Santos Mendieta, nicaraguense, originario de León, expuso ante el Agente 1º de Policía, que de una gaveta de su herrería, situada 200 varas al Sur de la Botica Francesa, le sustrajeron la suma de 6 100. Sospecha de su peón, que era quien guardaba las llaves.

-El policial Ignacio Ugalde presentó á Ramona Villalta á la Primera Sección, y llegó con la indiciada Froilán Arce Salazar, por aparecer en su poder un octavo del pre-

mio mayor de la loteria, el cual reclama Alfonso Sibaja, vecino de Jiménez, quien asegura que le fué robado junto con otras prendas de su casa, y que estos senores la compraron à un vecino de aquel lugar. quien se supone sea el autor del ro-

-En la calle central, avenida 18. se quebró el eje de una carreta de propiedad de Eloy Brenes.

-En la calle 11 entre la avenida 8 y 10 está una casa en ruinas, cuyos dueños están ausentes.

### De San Pedro del Mojón

Agosto, 7.—Debido á las protestas casi generales de nuestros convecinos sobre la venta de licores en días festivos, hemos notado que las autoridades se muestran un tanto activas para impedir este abuso.

Ojalá que prosigan así, y ojalá que su actividad y celo sean generales para todos los patentados; esto es, que no suceda lo que otras veces se ha visto que por una antipatía pasajera se vigile á un taquillero ó taquillera (lo mismo da para el caso) y después se partan peras con tales.

Ya ven que con un poco de buena voluntad para el cumplimiento de sus deberes, se pueden vigilar todos los establecimientos por distantes que estén unos de otros, y así evitar los bochinches que se sucedían todos los domingos, como en realidad se han evitado en los dos últimos.

Seguiremos viendo como marcha esto y así como condenamos lo malo, estaremos listos á aplaudir lo bueno y equitativo.

Por varios vecinos,

EL CORRESPONSAL

### 166 hectáreas de tierra

Se vende ó se cambia por finca ó casa en San José un terreno de primer orden en la línea atlantica, arriba de Estrada. bueno para cultivo de cacao y banano, con una plantación de 35 hectáreas en estado de producción de esta fruta.

Garantizo que no es pantanoso y que

es una verdadera ganga para el que lo Para toda clase de informes y condi-

ciones, pueden dirigirse á

EDMUNDO GUTIERREZ

SERVICIO ATLAS. - VAPORES CORREOS

El vapor Prinz August Wilhelm saldrá de Limón el día 11 de agosto tocando en Colón, Kingston, Santiago de Cuba, Fortu-

ne Island y New York. El vapor Sarnia saldrá de Limón el día 21 de agosto con escala en Kingston, Inagua y Nueva York.

Para la exportación de café es la vía más rápida. Toda consignación que se haga á nuestra LINEA ATLAS, será entregada en Londres en un término no mayor de 25 días.

Habrá además vapor todos los lunes para New York y Kingston. En todos los vapores hay buen médico y camareras. Más detalles se darán en la oficina de

JOHN M. KEITH, Agente General.

SAN JOSE - LIMON.

### TOTALMENTE REFORMADO

Servicio Esmerado. - Buena Mesa. - Verdadero Confort. Excelente Cantina.-Precios Moderados. Hermoso salón de Billar.

### LATELY REFURNISHED

Prompt Service. - Every Comfort guaranteed. Exquisite Table. - First class Bar. - Reasonable Rates. Elegant Billiard Parlour

## Colonia Agrícola en "Toro Amarillo"

PRERROGATIVAS

las mismas de las Colonias CARMONA y SAN SALVADOR

Los que descen ser miembros de la nueva colonia, deben adjuntar á su solicitud un certificado del Médico del Pueblo, que compruebe que se es sano y otro de la autoridad política del lugar que declare la buena conducta del solicitante. Dirigirlas al autor del proyecto y demás trabajos para la creación de la colonia

### AMADO CHAVERRI MATAMOROS

en Liberia, en donde permanecerá hasta no dar por terminadas las inscripciones, fecha en que se traslade á San José, previo anuncio en este diario, lo que sucederá probablemente antes de cinco meses. 15 v.—1

### Movimiento comercial

A solicitud de algunos comerciantes que no reciben el periódico oficial en que se publica el movimiento comercial, damos á continuación el habido durante el mes de julio últi-

Por mutuo consentimiento quedó disuelta desde el 1º de julio la Sociedad «Colombari y Mora» de esta plaza, quedando á cargo del señor Colombari los créditos activos y pa-SIVOS.

-Don Juan Rodríguez, de Limón vendió-en la misma fecha-su establecimiento situado en Matina al senor King Lung Kee.

-Con fecha de 4 de julio don Abundio Seco vendió á don Ramón Guillarte su establecimiento del Mercado, frente á «La Violeta», junto con las respectivas patentes.

-El 5 de julio vendió el señor Jos. Kohl y Koning su hotel Miramar, sito en Limón, á los señores Marcelo Konzi y Francisco Ferrando, quedando á cargo de éstos el pa-

-Según aviso de 5 del mismo mes, el 22 de junio vendió el señor Manuel Francisco Quesada su establecimiento de comercio, sito en Río Hondo, -en Cimarrones de la comarca de Limón, -al señor Juan Alvarado Flores.

-La señora Felícitas Jurado, de Limón, vendió desde el 15 de junio, participándolo al público el 6 de julio, su restaurante «La Limoneña», al señor don Teodoro J. Lozano.

-El 10 de julio don Jerónimo Moya vendió su establecimiento de pulpería y taquilla, situada en la calle de Los Anonos al señor Moisés Villalobos Vargas.

-El 12 de julio, don Luis Martínez Molleda, de San Rafael de Escasú, vendió á don Abundio Seco, su establecimiento con sus patentes.

-El 11 de julio don Manuel Rodríguez Fernández vendió á don Francisco Carranza Fernández su establecimiento de taquilla, vinatería y pulpería, denominado La Primavera, situado en la esquina noroeste del Mercado de esta ciudad, junto con las patentes que le traspasó.

-Los senores S. J. Handal Huos, de Limón, vendieron el 11 de julio, al señor don Carlos Saba y Miguel su establecimiento de comercio situado en los bajos de la casa ubicada en el lote número 5 de la manzana número 19 del plano de aquella ciudad.

-Don Luis Calzada vendió, con fecha 11 de julio, á don Armando Calzada Quiñones, su comisariato establecido en Estrada de la provincia de Limón, quedando el comprador á cargo del pasivo.

-El mismo día 11 de julio, don Ramón Fernández, de Alajuela, vendió su establecimiento situado en aquella ciudad, á la sociedad mercantil Fernández y Montenegro.

-Por escritura otorgada á las 4 p. m. del 10 de julio, los señores Alberto Ortuño Berte, Juan Rafael Chacon Paut y Gustavo Pradilla Herrera, formaron una sociedad mercantil colectiva que girará en esta plaza con la denominación de Pradilla & Correspondiendo la administración á los tres socios, quieEl mejor remedio para el peor dolor ¿Sabéis cuál es?

### EMBROCACION IMPERIAL

Es un remedio incomparable para todos aquellos padecimientos que requieran la aplicación externa de un contrairritante vigoroso. Dada su composición, en la cual entran sustancias nutritivas, robustece las artículaciones y da vigor á los músculos.

CURA EN LAS PERSONAS: Resfriados, Inflamaciones, Reumatismos, Lumbagos. Picaduras de insectos, etc.

CURA EN LAS BESTIAS: Gomas, Reumatismos, Hinchazones en las piernas, Torceduras de los tendones, y hace desparecer en poco tiempo la debilidad en las rodillas que hace que las bestias se embrucquen.

Preparado en la BOTICA FRANCESA.

nes tienen el uso individual de la firma. El objeto de la sociedad es efectuar toda clase de operaciones de comercio, con facultad de adquirir y enajenar bienes inmuebles. Durará cinco años desde el 15 de junio próximo pasado.

-Doña Piedad v. de Mendiola anunció el 16 de julio, que su empresa de alumbrado eléctrico, conocida en un principio con el nombre de «Compañía de Luz Eléctrica de Heredia y Alajuela, y ultimamente con el de «Compañía de Luz Eléctrica de San José, Heredia y Santo Domingo, la vendió á don Roberto Jiménez Sáenz.

(Continuara)

### De Sarapiqui

Agosto 2.- Durante el mes último tuvimos de visita en esta región á los señores Johnson y un socio suyo y á Mr. King. Los primeros regresaron para seguir á los Estados Unidos y el último á Florida, en la línea de Limón.

Todos son propietarios de buenas fincas en este lugar y siempre que nos visitan es vista con agrado su presencia, particularmente del útimo que es una persona muy apreciable.

-Han salido de aquí para el interior próximamente 200 novillos y una partida de cerdos.

-El mes anterior llovió contínuamente.

-Aunque hay aquí varios cañales, por no estar la caña de corte para moler, estamos sufriendo carestía de dulce para el consumo y se ha puesto muy caro.

-Varios derrumbes de consideración han caído con peligro de inutilizar el camino, pero debido á la actividad de las cuadrillas de trabajadores y al celo de la autoridad que acude inmediatamente á reparar los danos, el tránsito está libre.

-Un puente que es de gran necesidad en Quebrada Grande, pronto quedará puesto al servicio y se está haciendo en el camino una limpia general.

-De salubridad no hemos estado muy bien que se diga, pues ha habido fuertes influenzas y calenturas. Se espera por lo tanto con ansia que el Gobierno auxilie esta localidad mandándonos siquiera un botiquín para favorecer á las personas pobres y aun a los pudientes que no tienen comodidad de obtener remedios pronto, ya que no pueden mandar un médico. - Corresponsal.

### SE ALQUILA ALMACEN DE MUEBLES

una pieza propia para oficina comercial treinta varas al Oeste de la oficina Lindo Brothers.-Julio 31.

### Guerra franco-alemana

Por un motivo baladi! Las dos potencias se disputan los muebles de sala, comedor, etc., que vende á largos plazos ó en abonos semanales ó mensuales

ERNESTO VALVERDE SOTO

50 varas al Sur de la Botica Francesa, calle de la Estación al Pacífico.

### A. HERRERO &

juegos y piezas sueltas, útiles de cocina de barro, aluminium y nickel.

TIENDA DE NOVEDADES

Surtido completo y de última novedad en muebles de junco, mimbre,

ARTÍCULOS DE TAPICERÍA: Yuntes, cueros, borlas, grecas, tachuelas y

No olvidarse que siempre hay magnífico surtido en cristalería, loza en

Cortinas, colchas. Ropa interior para señoras en clases finas y bara-

Viena, tallados y americanos amarillos muy baratos.

todo lo concerniente á este ramo.

tas, etc., etc.

IMPRENTA, FOTOGRAFÍA, FOTOGRABADO Y ENCUADERNACIÓN DE AVELINO ALSINA. - SAN JOSÉ DE COSTA RICA.

## Simón Amador S.

REPRESENTANTE EN LAS REPUBLICAS CENTRO-AMERICANAS Y PANAMA, DE LAS FIRMAS:

Che. Farre. - Reims, FRANCIA. M. Hirschberg & Co.-Eibenstock, ALEMANIA. Carlos Hosch.-Halda, Bonemia. Buffalo Speciality Company.-Buffalo, New

Hard Manufacturing Co.-Buffalo New York. Sacks Koffer Fabric "Stabilist" Friedr Jone

& Co.-DRESDEN. Bouchard Ainé & Fils. - Beauné, Francia. Cde. Brun Perod & Cia.-Isere, FRANCIA.

Birkedal Harmann & Cia. - BORDEAUX. Leipziger Farbenfabrik, A. Wohlfarth. -

"De Veluwe".-Nunspeet, HOLLAND. Colgan Gum & Cia.-Lousville, New York.

Johannot & Cla. - ANNONAY. Dressel, Kister & Cia. - Passan, Baviera. A. Mourgues & Plis. - AIX EN PROVENCE. Willemez, florel & Van Dorsten.-WEESF. National Paper & Type Co.-New York.

## HOTELCENTRAL

Frente á la Casa Presidencial.

Esmerado servicio, tanto en la alimentación como en aseo en las habitaciones, que son ámplias y nuevamente renovadas.

La Cantina está surtida de los más afamados Licores, aguas minerales y Conservas.

Muy buen trato á los pasajeros. - PRECIOS MODICOS.

CONZI Y FERRANDO, Propietarios.